

VIOL. ( sie nimmt einen Brief, den sie vor der Brust stecken hatte, und liest mit tonloser

*Andantino... M.M. ♩ = 84:*

„*Teneste la pro messa ... La disfida ebbe*

„Das Versprechen habt Ihr gehalten Das Duell fand

*pp*

*24*

Stimme, aber im Takt)

*luogo... Il barone fu ferito, pero migliora... Alfredo è in stranio suolo. Il vostro sagri*  
statt Der Baron ward verwundet, doch nicht gefährlich. Alfred ist auf fremden Boden: Euer

*fizio io stesso gli ho svelato. Egli a voi tornerà pel suo perdono... io pur verrò... (u.*  
Opfer hab ich selbst ihm enthüllt. Er kehrt zu Euch zurück, um Vergebung zu erflehen; ich folg' ihm;

*con voce sepolcrale*  
Mit Grabes Stimme.

*rateri... mertate un avvenir migliore*

*Giorgio Germont.*

*E*

*tardi!*

schont Euch, das Euch die Zukunft heiter lüchle. Georg Germont.

Zu

spät!

(steht auf)

(sieht in den Spiegel)

*Attendo, at - tendo, né a me giungon mai!*  
Ich harre ver - ge - bens, nie seh ich ihn wieder!

*Oh co - me son mu*  
Gott wie verändert

ta ta! Ma il Dotto-re a sperar pu-re m'e-sorta! Ah! con tal  
 bin ich Doch der Doctor, er er-muthigt mich zu hoffen. Nein bei mei-nen

*Adagio.**Andante mosso. M.M. ♩ = 50.*

morbo o gni speranza è mor-ta! Ad-  
 Leiden ist fruchtlos al les Hof-fen. Leb!

*dolente e pp legato e dolce*

di o ..... del pas-sa-to ..... bei ..... so-gni ..... ri-den-ti, le  
 wohl jetzt ihr Ge-bil-de die ihr einst mich um-fan-gen ach ver-

*con espress.*

rose ..... del volto ..... già ..... so no ..... pal-len-ti l'a-mo-re d'Al-  
 blüht sind die liebli-chen Rosen der Wan-gen. O wär' nur der

fre - do perfi - no mi man - ca, confor - tò, so - ste - gno dell'a - ni - ma  
 Ei - ne, wär Al - fred nur na - he, dass Trost mei - ne ster - ben - de See - le em

stanca pfake....! con - forto, dass Trostich so - ste - gno, ah!  
 em - pha - he! O

*pp*

della.... tra - viata.... sòr - ri - di.... al de - si - o, a le - i deh per -  
 guadi - ger Himmel sei Du mit mir Ar - men und schen - ke dem

*con fuoco* *pp*

*pp legg*

do - na, tu acco - gli, o Dio!  
 schwächen - den Her - zen Er - barmen!

ah....! tut - to  
 Ach....! Al - les

*allarg. e morendo* *un fil di voce.*

tut - to fi - ni, or... tut - to tut - to fi - ni  
Alles schwand da - hin, ach...! Al - les Al - les schwand ja da - hin...

*colla parte.* *ff* *pp* *p*

*Le gioje..., i do - lo - ri... tra... po - co... a - rran*  
Die Freuden und Leiden sind bald ü - ber -

fi - ne, la tomba... ai morta - li... di... tutto... e con - fi - ne! Non  
wan - den; da und im Grabe... ver - schlaf ich die bleier - nen Stau - den. Mein

la - grima o fio - re a - vrà la mia fos - sa! non cro - ce col  
Hü - gel em - pfängt we - der Blu - men noch Thrä - nen, kein Kreuz wird der

*pp*

no - me che co - pra quest'ossa...!  
Welt mei - nen Na - men er - wähnen...;

*pp* *non...* *kei ne*

*croce ,*  
*Blume ,*

*non... fior.... ah !*  
 kein Krenz, ach !

*della..... tra - viata.... sor -*  
 Knädi - ger Himmel, sei

*pp legg.*

*pp*

*ridi..... al de - si - - ro, a le - i deh per - do - - na, tu ac -*  
 Du mit mir Ar - men und schen - ke dem schmach - ten den

*co - glila, o Di - o !*  
 Her - - zen Er - barmen !

*Ah.... tut - to tut - to.... fi - -*  
 Ach... ! Al - les Al - les, schwand da -

*p*

*allarg e morendo*

*un fil di voce (setzt sich)*

*ni, or.... tut - - to tut - to fi - - ni.....*  
 hin, ach... ! Al - les, Al - les schwand ja da - - hin.....

*colla parte*

*pp*

*f*

*pp*